

Distr.: Limited  
15 September 2017  
Arabic  
Original: English

# المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لاتخاذ قرار

منظمة الأمم المتحدة للطفولة

المجلس التنفيذي

الدورة العادية الثانية لعام ٢٠١٧

١٢-١٥ أيلول/سبتمبر ٢٠١٧

البند ١٠ من جدول الأعمال

مشروع قرار مقدم إلى المجلس التنفيذي

الميزانية المتكاملة لليونيسيف، ٢٠١٨-٢٠٢١

إن المجلس التنفيذي،

١ - يرحب بالميزانية المتكاملة لليونيسيف للفترة ٢٠١٨-٢٠٢١ المقدمة استجابة لطلبه الوارد في قراره ٢٠/٢٠٠٩ تقديم ميزانية واحدة متكاملة تشمل جميع فئات ميزانيات اليونيسيف، مع زيادة التركيز على النتائج وتعزيز الروابط مع نتائج الخطة الاستراتيجية وتنسيق المنهجية وعرضها، بما في ذلك تصنيف التكاليف، وإسنادها واستردادها، مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وصندوق الأمم المتحدة للسكان وهيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة (هيئة الأمم المتحدة للمرأة)؛

٢ - يوافق على خطة الموارد المتكاملة بوصفها الإطار المالي للخطة الاستراتيجية للفترة ٢٠١٨-٢٠٢١، المعدّة استناداً إلى التوقعات المتعلقة بالموارد المتاحة والاستخدام ورأس المال المتداول اللازم لتأمين السيولة؛

٣ - يطلب إلى اليونيسيف أن تواصل التركيز بقوة على توجيه الموارد لتحقيق أهداف الخطة الاستراتيجية للفترة ٢٠١٨-٢٠٢١، وذلك خاصة على الصعيد الميداني، وعلى خفض التكاليف المؤسسية قدر الإمكان؛

٤ - يوافق، لغرض البرنامج العالمي والإقليمي، على ميزانية من الموارد العادية قدرها ٢٢٠,٠ مليون دولار، رهنا بتوافر الموارد، وموارد أخرى قدرها ٨١,٠٢ ملايين دولار، رهنا باستلام الاشتراكات في الموارد الأخرى، للفترة ٢٠١٨-٢٠٢١؛



- ٥ - **يوافق أيضا** على توسيع نطاق قرار المجلس التنفيذي ٩/٢٠١٦ الذي يأذن بموجبه للمدير التنفيذي بإنشاء ١٠ وظائف إضافية في مستوى مدير، تموّل ضمن حدود الميزانية المؤسسية المعتمّدة للفترة ٢٠١٨-٢٠٢١؛
- ٦ - **يوافق كذلك** على رصد اعتماد للميزانية المؤسسية للفترة ٢٠١٨-٢٠٢١ قدره ٢ ٤٥٥,٥ مليون دولار لتغطية تكاليف فعالية التنمية، وتنسيق الأنشطة الإنمائية التي تضطلع بها الأمم المتحدة، والأنشطة الإدارية، والاستثمارات الرأسمالية، ضمن أنشطة الأغراض الخاصة، ويلاحظ أن التمويل المتوقع لهذا الاعتماد يبلغ ١ ٠٩٥,٢ مليون دولار من الموارد العادية، و ١ ١٩٥,٠ مليون دولار من استرداد التكاليف من الموارد الأخرى؛
- ٧ - **يلاحظ أنه**، بالإضافة إلى اعتماد مبلغ ٢ ٢٩٠,٢ مليون دولار، يبلغ التمويل المتوقع للميزانية المؤسسية ١ ٦٥,٣ مليون دولار من الموارد الأخرى، رهناً باستلام المساهمات المقدمة إلى الموارد الأخرى؛
- ٨ - **يلاحظ أيضا**، ضمن أنشطة الأغراض الخاصة، الاستخدام المتوقع للموارد للأغراض التالية:  
 (أ) المبالغ المطلوبة وفقا للنظام المالي والقواعد المالية لليونيسيف لتغطية تكاليف إدارة الحسابات الخاصة لليونيسيف بالنيابة عن جهات أخرى، بما في ذلك خدمات الشراء؛  
 (ب) حشد الأموال من القطاع الخاص، التي ستقدم بشأنها ميزانيات سنوية لينظر فيها المجلس التنفيذي ويوافق عليها في دورته العادية الأولى؛
- ٩ - **يطلب** إلى المدير التنفيذي القيام بما يلي:  
 (أ) أن يقدم المعلومات المالية الفعلية في شكل خطة الموارد المتكاملة، ويقيّم الأداء مقارنة بالميزانية المتكاملة في تقريره السنوي المقدم للمجلس التنفيذي؛  
 (ب) أن يذكّر بقرار المجلس التنفيذي ٨/٢٠١٦ ويكفل مواصلة التركيز على تحسين الشفافية في استخدام الموارد من أجل تحقيق النتائج البرنامجية وتعزيز الفعالية والكفاءة التنظيميتين؛  
 (ج) أن يقدم بانتظام معلومات محدّثة عن تأثير النفقات وكفاءة استخدامها، بما في ذلك إزاء مجالات الأهداف والمواضيع الشاملة الواردة في الخطة الاستراتيجية للفترة ٢٠١٨-٢٠٢١؛  
 (د) أن يواصل ضمان توفير ما يكفي من الموارد للقيام بمهام التقييم ومراجعة الحسابات بفعالية، وأن يشير تباعا إلى قراري المجلس التنفيذي ٩/٢٠١٧ و ١٠/٢٠١٧؛ وأن يدرج في التنقيح الأول للميزانية المتكاملة بندا مستقلا من بنود الميزانية مخصصا لمكتب المراجعة الداخلية للحسابات والتحقيقات، على النحو الذي قرره المجلس في الفقرة ١٤ من قراره ١٠/٢٠١٧؛  
 (هـ) أن يقدم إلى المجلس التنفيذي للموافقة السنوية، خطة موارد متكاملة ومحدّثة في دورته العادية الثانية، بعد استعراض التوقعات المالية التي تستند إليها؛  
 (و) أن يقدم إلى المجلس التنفيذي معلومات بشأن التنفيذ الفعلي والنتائج المحقّقة باستخدام المنهجية المنقّحة لاسترداد التكاليف، مشفوعة بأي توصيات ذات صلة في دورته السنوية لعام ٢٠١٨؛

(ز) أن يراعي التوصيات الواردة في تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية المتعلقة بتنفيذ الميزانية المتكاملة للفترة ٢٠١٨-٢٠٢١ وإعداد استعراض منتصف المدة؛

١٠ - **يحيط علماً** بالعرض الذي قدمته اليونيسيف عن الحوار المنظم المتعلق بتمويل نتائج الخطة الاستراتيجية لليونيسيف للفترة ٢٠١٨-٢٠٢١، ويشير إلى قراره ١٣/٢٠١٦ بشأن الحوار المنظم المتعلق بالتمويل؛

١١ - **يطلب** إلى اليونيسيف تحسين مستوى الحوارات المنظمة المتعلقة بالتمويل في المستقبل، ويطلب إلى اليونيسيف، في هذا الصدد، تقديم مقترح إلى المجلس التنفيذي في موعد لا يتجاوز الدورة العادية الثانية لعام ٢٠١٨ تعرض فيه كيف تعزز استخدام الحوار المنظم المتعلق بالتمويل كأداة لتحسين نوعية وشفافية التمويل وللمواءمة بين الموارد ونتائج الخطة الاستراتيجية للفترة ٢٠١٨-٢٠٢١ بشكل أفضل؛

١٢ - **يشجع** اليونيسيف، بالتعاون مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وصندوق الأمم المتحدة للسكان وهيئة الأمم المتحدة للمرأة، على إيجاد وسائل فعالة وعملية للمواءمة بين النظم الإدارية والمالية من أجل تيسير البرمجة المشتركة والتنفيذ المشترك، وعلى تقديم معلومات عن التقدم المحرز في هذا الصدد إلى المجلس التنفيذي.